

<p>Podlicenční smlouva k dílu autorskému</p> <p>Prvky pražského mobiliáře uliční vybavení</p> <p>č. Poskytovatele PLC/35/04/009719/2020 č. Nabyvatele __MAGBO2000048</p> <p>uzavřená podle § 2363 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku, ve znění pozdějších předpisů (dále též jen „občanský zákoník“), mezi následujícími účastníky:</p> <p>Hlavní město Praha</p> <p>a</p> <p>Hlavní město Slovenské republiky Bratislava</p> <p>Hlavní město Praha se sídlem: Mariánské nám. 2, 110 01 Praha 1 IČO: 00064581 DIČ: CZ 00064581 bankovní spojení: PPF banka číslo účtu: 27-5157998/6000 zastoupená: MUDr. Zdeněk Hřib, primátor hlavního města Prahy</p>	<p>Podlicenčná zmluva k autorskému dielu</p> <p>Prvky pražského mobiliára vybavenie ulice</p> <p>č. Poskytovateľa PLC/35/04/009719/2020 č. Nadobúdateľa MAGBO2000048</p> <p>uzatvorená podľa § 2363 a násl. zákona č. 89/2012 Zb., občianskeho zákonníka, v znení neskorších predpisov (ďalej tiež len „občiansky zákonník“), medzi nasledujúcimi účastníkmi:</p> <p>Hlavné mesto Praha</p> <p>a</p> <p>Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava</p> <p>Hlavné mesto Praha so sídlom: Mariánské nám. 2, 110 01 Praha 1 IČO: 00064581 DIČ: CZ 00064581 bankové spojenie: PPF banka číslo účtu: 27-5157998/6000 zastúpená: MUDr. Zdeněk Hřib, primátor hlavného mesta Prahy</p>
--	--

<p>dále jen „Poskytovatel“ nebo „HLMP“ na straně jedné</p> <p>a</p> <p>Hlavní město Slovenské republiky Bratislava se sídlem: Primaciálne námestie č. 1 814 99 Bratislava IČO: 00603481 DIČ: 2020372596 zastoupená: Ing. arch. Matúš Vallo, primátor,</p> <p>dále jen „Nabyvatel“ na straně druhé</p> <p>(dále společně také jako „smluvní strany“)</p> <p style="text-align: center;">I. Preambule</p> <p>1.1. Poskytovatel uzavřel jako Objednatel dne 27.2.2018 Smlouvu o dílo č. DIL/35/04/003431/2018, ve znění dodatku č. 1 ze dne 16.5.2019 (dále též jen „Smlouva“), a to se společností ARTĚL, spol. s r.o. (se sídlem Libeňský ostrov 1555, 180 00 Praha 8, IČO: 49689851), dále též jen jako „Zhotovitel“.</p> <p>1.2. Předmětem Smlouvy je vypracování kompletní výkresové dokumentace pro výrobu následujících prvků pražského mobiliáře – uliční vybavení (dále též jen „výkresová dokumentace“):</p> <ul style="list-style-type: none"> - lavička s opěradlem bez područek (4 nohy), - lavička bez opěradla (4 nohy), - velkokapacitní koš s objemem 100 litrů, - závěsný koš s objemem 50 litrů, - alternativa závěsného koše s nižší hmotností a pořizovacími náklady, - stojan na kola, - lavička do terénu s područkami a opěradlem (2 nohy), - lavička do terénu bez područek a s opěradlem (2 nohy), - koš na tříděný odpad s třemi nádobami s objemem 50 litrů, 	<p>dále jen „Poskytovatel“ alebo „HLMP“ na jednej strane</p> <p>a</p> <p>Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava so sídlom: Primaciálne námestie č. 1 814 99 Bratislava IČO: 00603481 DIČ: 2020372596 zastúpená: Ing. arch. Matúš Vallo, primátor,</p> <p>dále jen „Nadobúdatel“ na druhej strane</p> <p>(d’alej spoločne tiež ako „zmluvné strany“)</p> <p style="text-align: center;">I. Preambula</p> <p>1.1. Poskytovateľ uzavrel ako Objednávateľ dňa 27.2.2018 Zmluvu o dielo č. DIL/35/04/003431/2018, v znení dodatku č. 1 zo dňa 16.5.2019 (ďalej tiež len „Zmluva“) a to so spoločnosťou ARTĚL, spol. s r.o. (so sídlom Libeňský ostrov 1555, 180 00 Praha 8, IČO: 49689851, ďalej tiež len ako „Zhotoviteľ“.</p> <p>1.2. Predmetom Zmluvy je vypracovanie kompletnej výkresovej dokumentácie pre výrobu nasledujúcich prvkov pražského mobiliára – vybavenie ulice (ďalej tiež len „výkresová dokumentácia“):</p> <ul style="list-style-type: none"> - lavička s operadlom bez podrúčiek (4 nohy), - lavička bez opěradla (4 nohy), - veľkokapacitný kôš s objemom 100 litrov, - závesný kôš s objemom 50litrov, - alternatíva závesného koša s nižšou hmotnosťou a obstarávacími nákladmi, - stojan na bicykle, - lavička do terénu s podrúčkami a operadlom (2 nohy), - lavička do terénu bez podrúčiek a s operadlom (2 nohy), - kôš na triedený odpad s troma nádobami s objemom 50 litrov,
---	---

<ul style="list-style-type: none"> - lavička s opěradlem s podrůčkami (4 nohy), - lavička do terénu bez opěradla (2 nohy), - samostatný sloupek (patník), - levný závěsný menší koš z lehkého materiálu, - piknikový stůl a lavice (delší typ bez opěradel), - sloupek se sáčky na psí exkrementy. <p>1.3. Součástí Smlouvy jsou též licenční ujednání. Výkresová dokumentace nebo její část je autorským dílem (dále též jen „dílo“) v souladu se zákonem č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „autorský zákon“).</p> <p>1.4. Součástí ceny díla dle Smlouvy je též udělení licence, a to od Zhotovitele pro HLMP.</p> <p>1.5. Poskytovatel disponuje od okamžiku předání výkresové dokumentace nebo její části na zákl. čl. 9.2. a 9.3. Smlouvy výhradním časově a místně neomezeným oprávněním k výkonu práva autorské dílo užít (dále jen „výhradní licence“).</p> <p>V rámci výhradní licence je Poskytovatel nebo jím pověřená osoba oprávněn upravit či měnit dílo nebo jeho část takovým způsobem, který nesníží hodnotu díla. V rámci výhradní licence má Poskytovatel časově a místně neomezené právo dílo nebo kteroukoliv jeho část užívat, upravovat, rozvíjet či použít jako součást díla jiného, a to vše v neomezeném rozsahu a bez nároku Zhotovitele na dodatečnou odměnu.</p> <p>1.6. Poskytovatel je na základě čl. 9.5. Smlouvy výslovně oprávněn ve smyslu § 2363 občanského zákoníku poskytnout oprávnění tvořící součást licence zcela nebo zčásti třetí osobě jako tzv. podlicenci.</p> <p>1.7. Poskytovatel prohlašuje, že smluvní vztah mezi jeho osobou a Zhotovitelem jako autorem ke dni podpisu této smlouvy trvá.</p>	<ul style="list-style-type: none"> - lavička s operadlom s podrůčkami (4 nohy), - lavička do terénu bez operadla (2 nohy), - samostatný stĺpik (pätník), - lacný závesný menší kôš z ľahkého materiálu, - piknikový stôl a lavica (dlhší typ bez operadiel), - stĺpik s vreckami na psie exkrementy. <p>1.3. Súčasťou Zmluvy sú tiež licenčné dojednania. Výkresová dokumentácia alebo jej časť je autorským dielom (ďalej tiež len „dielo“) v súlade so zákonom č. 121/2000 Zb., o práve autorskom, o právach súvisiacich s právom autorským a o zmene niektorých zákonov (autorský zákon), v znení neskorších predpisov (ďalej len „autorský zákon“).</p> <p>1.4. Súčasťou ceny diela podľa Zmluvy je tiež udelenie licencie, a to od Zhotoviteľa pre HLMP.</p> <p>1.5. Poskytovateľ disponuje od okamžiku odovzdania výkresovej dokumentácie alebo jej časti na základe čl. 9.2. a 9.3 Zmluvy výhradným časovo a miestne neobmedzeným oprávněním k výkonu práva autorské dielo použiť (ďalej len „výhradná licencia“).</p> <p>V rámci výhradnej licencie je Poskytovateľ alebo ním poverená osoba oprávněný upravit' či meniť dielo alebo jeho časť takým spôsobom, ktorý neznižuje hodnotu diela. V rámci výhradnej licencie má Poskytovateľ časovo a miestne neobmedzené právo dielo alebo ktorúkoľvek jeho časť používať, upravovať, rozvíjať či použiť ako súčasť iného diela a to všetko v neobmedzenom rozsahu a bez nároku Zhotoviteľa na dodatočnú odmenu.</p> <p>1.6. Poskytovateľ je na základe čl. 9.5. Zmluvy výslovně oprávněný v zmysle § 2363 občianskeho zákonníka poskytnúť oprávněnie tvoriace súčasť licencie celé alebo jeho časť tretej osobe ako tzv. podlicenciu.</p> <p>1.7. Poskytovateľ vyhlasuje, že zmluvný vzťah medzi jeho osobou a Zhotoviteľom ako autorom ku dňu podpisu tejto zmluvy trvá.</p>
---	---

<p style="text-align: center;">II. Poskytnutí podlicence a rozsah podlicence</p>	<p style="text-align: center;">II. Poskytnutie podlicencie a rozsah podlicencie</p>
<p>2.1. Poskytovatel touto smlouvou a za podmínek v ní stanovených poskytuje Nabyvateli podlicenci k užívání díla za účelem a v rozsahu stanoveném touto smlouvou. Nabyvatel touto smlouvou a za podmínek v ní stanovených podlicenci k užívání díla přijímá.</p> <p>2.2. Poskytovatel poskytuje Nabyvateli podlicenci k užívání díla:</p> <ul style="list-style-type: none"> - lavička s opěradlem bez područek (4 nohy), - lavička bez opěradla (4 nohy), - velkokapacitní koš s objemem 100 litrů, - závěsný koš s objemem 50 litrů, - alternativa závěsného koše s nižší hmotností a pořizovacími náklady, - stojan na kola, - lavička do terénu s područkami a opěradlem (2 nohy), - lavička do terénu bez područek a s opěradlem (2 nohy), - koš na tříděný odpad s třemi nádobami s objemem 50 litrů, - lavička s opěradlem s područkami (4 nohy), - lavička do terénu bez opěradla (2 nohy), - samostatný sloupek (patník), - levný závěsný menší koš z lehkého materiálu, - piknikový stůl a lavice (delší typ bez opěradel), - sloupek se sáčky na psí exkrementy. <p>2.3. Poskytovatel se zavazuje do 5 pracovních dnů od uzavření této smlouvy předat Nabyvateli rozmnoženinu díla v digitální formě na CD ve formátu .pdf a .dwg. O předání a převzetí díla bude smluvními stranami sepsán předávací protokol.</p> <p>2.4. Podlicence se poskytuje dle této smlouvy v místně omezeném rozsahu za účelem umístění prvků mobiliáře na území Nabyvatele.</p>	<p>2.1. Poskytovateľ touto zmlouvou a za podmienok v nej stanovených poskytuje Nadobúdateľovi podlicenciu k používaniu diela za účelom a v rozsahu stanoveným touto zmlouvou. Nadobúdateľ touto zmlouvou a za podmienok v nej stanovených podlicenciou k používaniu diela prijíma.</p> <p>2.2. Poskytovateľ poskytuje Nadobúdateľovi podlicenciu k používaniu diela:</p> <ul style="list-style-type: none"> - lavička s operadlom bez podrúčiek (4 nohy), - lavička bez operadla (4 nohy), - veľkokapacitný kôš s objemom 100 litrov, - závesný kôš s objemom 50 litrov, - alternativa závesného koša s nižšou hmotnosťou a obstarávacími nákladmi, - stojan na bicykle, - lavička do terénu s podrúčkami a operadlom (2 nohy), - lavička do terénu bez podrúčiek a s operadlom (2 nohy), - kôš na triedený odpad s tromi nádobami s objemom 50 litrov, - lavička s operadlom s podrúčkami (4 nohy), - lavička do terénu bez operadla (2 nohy), - samostatný stĺpik (pätník), - lacný závesný menší kôš z ľahkého materiálu, - piknikový stôl a lavica (dlhší typ bez operadiel), - stĺpik s vreckami na psie exkrementy. <p>2.3. Poskytovateľ sa zaväzuje do 5 pracovných dní od uzatvorenia tejto zmluvy odovzdať Nadobúdateľovi rozmnoženinu diela v digitálnej forme na CD vo formáte .pdf a .dwg. O odovzdaní a prevzatí diela bude zmluvnými stranami spísaný preberací protokol.</p> <p>2.4. Podlicencia sa poskytuje podľa tejto zmluvy v miestne obmedzenom rozsahu za účelom umiestnenia prvkov mobiliáru na území Nadobúdateľa.</p>

<p>2.5. Poskytovatel poskytuje tímto Nabyvateli podlicenci pro výrobu předem neurčeného počtu kusů prvků mobiliáře za účelem uvedeným v čl. 2.4. této smlouvy. Nabyvatel není oprávněn dílo nebo jeho část bez souhlasu Poskytovatele jakkoliv upravit, rozvíjet, měnit či použít jako součást díla jiného s výjimkou odstranění štítku hl. m. Prahy a jeho nahrazení štítkem města Bratislava, pokud o to projeví zájem. Nabyvatel se zavazuje zabezpečit, aby nedošlo k neoprávněnému užití díla.</p> <p>2.6. Poskytovatel poskytuje Nabyvateli podlicenci časově neomezenou.</p> <p>2.7. Poskytovatel poskytuje Nabyvateli podlicenci k dílu jako podlicenci nevýhradní a podlicence tak může být Poskytovatelem udělena i jiným subjektům.</p> <p>2.8. Nabyvatel není povinen dílo užívat.</p> <p>2.9. Nabyvatel je povinen vždy uvést HLMP, jako vlastníka díla, a Zhotovitele jako autora díla.</p> <p>2.10. Práva a povinnosti z této smlouvy přecházejí na právní nástupce smluvních stran.</p> <p>2.11. Nabyvatel je oprávněn podlicenci podle této smlouvy bezúplatně poskytnout třetím osobám výlučně pro nekomerční naplnění účelu podle čl. 2.4. této smlouvy. Každé takové poskytnutí podlicence je Nabyvatel povinen písemně oznámit Poskytovateli. Nabyvatel je povinen smluvně zabezpečit, aby osoby, kterým udělí podlicenci podle tohoto článku, nebyli oprávněné podlicenci poskytnout dalším osobám.</p> <p>2.12. V případě porušení či překročení udělení autorských práv k dílu Nabyvatelem nebo v případě jakéhokoli jiného porušení autorského zákona týkajícího se díla nebo porušení ustanovení této smlouvy, v jehož důsledku bude Zhotovitelem uplatněna vůči Poskytovateli náhrada újmy, odpovídá Nabyvatel v plném rozsahu za takto způsobenou újmu a je povinen tuto újmu</p>	<p>2.5. Poskytovateľ poskytuje týmto Nadobúdateľovi podlicenciu pre výrobu vopred neurčeného počtu kusov prvkov mobiliára za účelom uvedeným v čl. 2.4. tejto zmluvy. Nadobúdateľ nie je oprávnený dielo alebo jeho časť bez súhlasu Poskytovateľa akokoľvek upraviť, rozvíjať, meniť či použiť ako súčasť diela iného s výnimkou odstránenia štítku hl. m. Prahy a jeho nahradenia štítkom mesta Bratislava, ak o to prejaví záujem. Nadobúdateľ sa zavazuje zabezpečiť, aby nedošlo k neoprávnenému použitiu diela.</p> <p>2.6. Poskytovateľ poskytuje Nadobúdateľovi podlicenciu časovo neobmedzenú.</p> <p>2.7. Poskytovateľ poskytuje Nadobúdateľovi podlicenciu k dielu ako podlicenciu nevýhradnú a podlicencia tak môže byť Poskytovateľom udelená aj iným subjektom.</p> <p>2.8. Nadobúdateľ nie je povinný dielo používať.</p> <p>2.9. Nadobúdateľ je povinný vždy uviesť HLMP ako vlastníka diela a Zhotoviteľa ako autora diela.</p> <p>2.10. Práva a povinnosti z tejto zmluvy prechádzajú na právnych nástupcov zmluvných strán.</p> <p>2.11. Nadobúdateľ je oprávnený podlicenciu podľa tejto zmluvy bezodplatne poskytnúť tretím osobám výlučne pre nekomerčné naplnenie účelu podľa 2.4. tejto zmluvy. Každé takéto poskytnutie podlicence je Nadobúdateľ povinný písomne oznámiť Poskytovateľovi. Nadobúdateľ je povinný zmluvne zabezpečiť, aby osoby, ktorým udelí podlicenciu podľa tohto článku, neboli oprávnené podlicenciu poskytnúť ďalším osobám.</p> <p>2.12. V prípade porušenia či prekročenia udelenia autorských práv k dielu Nadobúdateľom alebo v prípade akéhokoľvek iného porušenia autorského zákona týkajúceho sa diela alebo porušenia ustanovení tejto zmluvy, ktorého dôsledkom bude Zhotoviteľom uplatnená voči Poskytovateľovi náhrada škody, odpovedá Nadobúdateľ v plnom rozsahu za takto</p>
---	--

<p>Poskytovateli uhradit v plné výši odpovídající výši újmy uplatněné Zhotovitelem vůči Poskytovateli. Tím není dotčeno ujednání v čl. V. odst. 5.3 této smlouvy.</p> <p>2.13. Újmu způsobenou Poskytovateli podle odst. 12. tohoto článku uhradí Nabyvatel na základě písemné výzvy Poskytovatele, a to ve lhůtě stanovené Poskytovatelem v této výzvě, jinak do 20 dnů od obdržení této výzvy.</p> <p>2.14. Poskytovatel není dle této smlouvy žádným způsobem odpovědný za vady díla a neposkytuje Nabyvateli záruku na jakost díla.</p>	<p>spôsobenú škodu a je povinný túto škodu Poskytovateľovi uhradiť v plnej výške, ktorá odpovedá výške škody uplatnenej Zhotoviteľom voči Poskytovateľovi. Týmto nie je dotknuté dojednanie v čl. V. odst. 5.3 tejto zmluvy.</p> <p>2.13. Škodu spôsobenú Poskytovateľovi podľa odst. 12. tohto článku uhradí Nadobúdateľ na základe písomnej výzvy Poskytovateľa a to v lehote stanovenej Poskytovateľom v tejto výzve, inak do 20 dní od doručenia tejto výzvy.</p> <p>2.14. Poskytovateľ nie je podľa tejto zmluvy žiadnym spôsobom zodpovedný za vady diela a neposkytuje Nadobúdateľovi záruku na akosť diela.</p>
<p style="text-align: center;">III.</p> <p>Odměna a náhrada skutečných nákladů</p> <p>3.1. Poskytovatel poskytuje Nabyvateli podlicenci k dílu bezúplatně.</p> <p>3.2. Poskytovatel má nárok na náhradu všech skutečných nákladů, které mu vzniknou v souvislosti s poskytnutím podlicence podle této smlouvy zejména nákladů vůči Zhotoviteli.</p> <p>3.3. Náhrada skutečných nákladů bude Nabyvatelem uhrazena Poskytovateli na základě daňového dokladu – faktury vystavené Poskytovatelem bezhotovostním převodem na bankovní účet Poskytovatele uvedený v záhlaví této smlouvy. Poskytovatel je oprávněn fakturu vystavit až po nabytí účinnosti této smlouvy.</p> <p>3.4. Faktura musí obsahovat veškeré náležitosti dle platných právních předpisů. Faktura je splatná ve lhůtě 30 dnů ode dne jejího doručení Nabyvateli.</p> <p>3.5. V případě, že faktura vystavená Poskytovatelem nebude obsahovat potřebné náležitosti nebo bude obsahovat chybné či neúplné údaje, je Nabyvatel oprávněn ji ve lhůtě 10 pracovních dnů od jejího doručení vrátit Poskytovateli s uvedením chybných či chybějících náležitostí.</p> <p>3.6. Veškeré platby dle této smlouvy budou probíhat výlučně bezhotovostním převodem v české měně.</p>	<p style="text-align: center;">III.</p> <p>Odměna a náhrada skutočných nákladov</p> <p>3.1. Poskytovateľ poskytuje podlicenciu k dielu Nadobúdateľovi bezodplatne.</p> <p>3.2. Poskytovateľ má nárok na náhradu všetkých skutočných nákladov, ktoré mu vzniknú v súvislosti s poskytnutím podlicencie podľa tejto zmluvy najmä nákladov voči Zhotoviteľovi.</p> <p>3.3. Náhrada skutočných nákladov bude Nadobúdateľom uhradená Poskytovateľovi na základe daňového dokladu – faktúry vystavenej Poskytovateľom bezhotovostným prevodom na bankový účet Poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy. Poskytovateľ je oprávnený faktúru vystaviť až po nadobudnutí účinnosti tejto zmluvy.</p> <p>3.4. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti podľa platných právnych predpisov. Faktúra je splatná v lehote 30 dní odo dňa jej doručenia Nadobúdateľovi.</p> <p>3.5. V prípade, že faktúra vystavená Poskytovateľom nebude obsahovať potrebné náležitosti alebo bude obsahovať chybné či neúplné údaje, je Nadobúdateľ oprávnený ju v lehote 10 pracovných dní od jej doručenia vrátiť Poskytovateľovi s uvedením chybných či chýbajúcich náležitostí.</p> <p>3.6. Všetky platby podľa tejto zmluvy budú prebiehať výlučne bezhotovostným prevodom v českej mene.</p>
<p style="text-align: center;">IV.</p>	<p style="text-align: center;">IV.</p>

<p>Rozhodné právo a soudní příslušnost</p> <p>4.1. Právní vztahy vyplývající z této smlouvy se řídí právními předpisy České republiky.</p> <p>4.2. Případné spory mezi smluvními stranami, které mezi nimi vzniknou v souvislosti s plněním smlouvy, budou řešeny přednostně vzájemným jednáním a dohodou.</p> <p>4.3. Veškeré spory vzniklé z této smlouvy a/nebo v souvislosti s ní, které se nepodaří odstranit dohodou smluvních stran, budou řešeny soudem České republiky, jehož místní příslušnost bude v souladu s ustanovením § 89a zák. č. 99/1963 Sb., občanský soudní řád, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „o.s.ř.“) určena dle adresy sídla Poskytovatele: Mariánské nám. 2, Praha 1, PSČ 110 01, Česká republika, tedy Obvodním soudem pro Prahu 1, případně Městským soudem v Praze ve smyslu ustanovení o.s.ř. o věcné příslušnosti výše určených soudů České republiky. Nabyvatel s výše uvedeným určením výslovně souhlasí a prohlašuje, že toto určení pro něj nepředstavuje odejmutí jeho práva na zákonného soudce.</p> <p style="text-align: center;">V. Smluvní pokuta</p> <p>5.1. Nabyvatel se zavazuje uhradit Poskytovateli smluvní pokutu ve výši 20.000, - Kč za každý případ porušení povinností uvedený v čl. II. odst. 2.5. a 2.11 této smlouvy.</p> <p>5.2. Smluvní pokuta za každý případ porušení povinností uvedený v čl. II. odst. 2.5. a 2.11 této smlouvy je splatná do 14 dnů od doručení výzvy Poskytovatele k jejímu zaplacení (úhradě) Nabyvateli.</p> <p>5.3. V případě ujednání o smluvní pokutě v této smlouvě platí, že Poskytovatel má právo na náhradu škody, která mu vznikla z porušení povinnosti, ke kterému se smluvní pokuta vztahuje, a to vedle smluvní pokuty a v plné výši bez jakéhokoliv omezení.</p> <p style="text-align: center;">VI. Ostatní ujednání</p>	<p>Rozhodné právo a súdna príslušnosť</p> <p>4.1. Právne vzťahy vyplývajúce z tejto zmluvy podliehajú právnym predpisom Českej republiky.</p> <p>4.2. Prípadné spory medzi zmluvnými stranami, ktoré medzi nimi vzniknú v súvislosti s plnením zmluvy, budú riešené prednostne vzájomným jednaním a dohodou.</p> <p>4.3. Všetky spory vzniknuté z tejto zmluvy a/alebo v súvislosti s ňou, ktoré sa nepodarí odstrániť dohodou zmluvných strán, budú riešené súdom Českej republiky, ktorého miestna príslušnosť bude v súlade s ustanovením § 89a zák. č. 99/1963 Zb., občiansky súdny poriadok, v znení neskorších predpisov (ďalej len „o.s.p.“) určená podľa adresy sídla Poskytovateľa: Mariánské nám. 2, Praha 1, PSČ 110 01, Česká republika, teda Obvodným súdom pre Prahu 1, prípadne Mestským súdom v Prahe v zmysle ustanovenia o.s.p. o vecnej príslušnosti vyššie určených súdov Českej republiky. Nadobúdateľ s vyššie uvedeným určením výslovne súhlasí a vyhlasuje, že toto určenie pre neho nepredstavuje odňatie jeho práva na zákonného sudcu.</p> <p style="text-align: center;">V. Zmluvná pokuta</p> <p>5.1. Nadobúdateľ sa zaväzuje uhradiť Poskytovateľovi zmluvnú pokutu vo výške 20.000, - Kč za každý prípad porušenia povinností uvedený v čl. II. odst. 2.5. a 2.11 tejto zmluvy.</p> <p>5.2. Zmluvná pokuta za každý prípad porušenia povinností uvedený v čl. II. odst. 2.5. a 2.11 tejto zmluvy je splatná do 14 dní od doručenia výzvy Poskytovateľa k jej zaplateniu (úhrade) Nadobúdateľovi.</p> <p>5.3. V prípade ustanovení o zmluvnej pokute v tejto zmluve platí, že Poskytovateľ má právo na náhradu škody, ktorá mu vznikla z porušenia povinnosti, ku ktorému sa zmluvná pokuta vzťahuje a to vedľa zmluvnej pokuty a v plnej výške bez akéhokolvek obmedzenia.</p> <p style="text-align: center;">VI. Ostatné dojednania</p>
---	--

6.1. Nabyvatel se zavazuje uchovávat dokumentaci a všechny doklady týkající se této smlouvy ve smyslu zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů, po dobu stanovenou v tomto zákoně.

6.2. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tato smlouva byla uvedena v Centrální evidenci smluv (CES) vedené hl. m. Prahou, která je veřejně přístupná a která obsahuje údaje o smluvních stranách, číselné označení této smlouvy a datum jejího podpisu a úplný její text. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu § 504 občanského zákoníku a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoli dalších podmínek.

6.3. Smluvní strany výslovně sjednávají, že uveřejnění této smlouvy v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů, zajistí hl. m. Praha, tj. Poskytovatel.

6.4. Nabyvatel podpisem této smlouvy souhlasí s poskytnutím informací o smlouvě v rozsahu zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů.

VII.

Ukončení smlouvy

7.1. Tato smlouva může být zrušena dohodou smluvních stran v písemné formě, přičemž účinky zrušení této smlouvy nastanou k okamžiku stanovenému v takovéto dohodě. Nebude-li takovýto okamžik dohodou stanoven, pak tyto účinky nastanou ke dni uzavření takovéto dohody, nejdříve však dnem uveřejnění takovéto dohody v registru smluv.

7.2. Kterákoliv ze smluvních stran je oprávněná tuto smlouvu kdykoliv ukončit výpovědí ve výpovědní lhůtě, která činí 90 dnů od doručení výpovědi druhé smluvní straně. Lhůta začíná běžet dnem následujícím

6.1. Nadobúdateľ sa zaväzuje uchovávať dokumentáciu a všetky doklady týkajúce sa tejto zmluvy v zmysle zákona č. 563/1991 Zb., o účtovníctve, v znení neskorších predpisov, po dobu stanovenú v tomto zákone.

6.2. Zmluvné strany výslovne súhlasia s tým, aby táto zmluva bola uvedená v Centrálnej evidencii zmlúv (CEZ) vedenej hl. m. Prahou, ktorá je verejne prístupná a ktorá obsahuje údaje o zmluvných stranách, číselné označenie tejto zmluvy a dátum jej podpisu a jej úplný text. Zmluvné strany vyhlasujú, že skutočnosti uvedené v tejto zmluve nepovažujú za obchodné tajomstvo v zmysle § 504 občianskeho zákonníka a udeľujú súhlas k ich použitiu a zverejneniu bez stanovenia akýchkoľvek ďalších podmienok.

6.3. Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že uverejnenie tejto zmluvy v registre zmlúv podľa zákona č. 340/2015 Zb., o zvláštnych podmienkach účinnosti niektorých zmlúv, uverejňovanie týchto zmlúv a o registri zmlúv (zákon o registri zmlúv), v znení neskorších predpisov, zabezpečí hl. m. Praha, tj. Poskytovateľ.

6.4. Nadobúdateľ podpisom tejto zmluvy súhlasí s poskytnutím informácií o zmluve v rozsahu zákona č. 106/1999 Sb., o slobodnom prístupe k informáciám, v znení neskorších predpisov.

VII.

Ukončenie zmluvy

7.1. Táto zmluva môže byť zrušená dohodou zmluvných strán v písomnej forme, pričom účinky zrušenia tejto zmluvy nastanú okamžikom stanoveným v takejto dohode. V prípade, že nebude takýto okamžik dohodou stanovený, potom tieto účinky nastanú ku dňu uzatvorenia takejto dohody, najskôr však dňom uverejnenia takejto dohody v registri zmlúv.

7.2. Ktorákoľvek zo zmluvných strán je oprávněná túto zmluvu kedykoľvek ukončiť výpoveďou vo výpovednej lehote, ktorá činí 90 dní od doručenia výpovede druhej zmluvnej strane. Lehota začína plynúť dňom

<p>po dni, ve kterém byla písemná výpověď doručena druhé smluvní straně.</p> <p>7.3. Kterákoliv ze smluvních stran je oprávněna od té smlouvy odstoupit v případech a za podmínek stanovených v ustanovení § 2001 a násl. občanského zákoníku.</p> <p>7.4. Poskytovatel je oprávněn od této smlouvy odstoupit zejména v případě podstatného porušení smluvní nebo zákonné povinnosti Nabyvatele ve smyslu ustanovení § 2002 odst. 1 občanského zákoníku. Poskytovatel je dále oprávněn od této smlouvy odstoupit zejména v případě, že:</p> <p>a) Nabyvatel poruší povinnost uvedenou v čl. 2.5. nebo 2.11. této smlouvy, a i přes písemnou výzvu Poskytovatele nezjedná Nabyvatel do 20 dní od doručení této výzvy nápravu.</p> <p>7.5. Každé odstoupení od této smlouvy musí mít písemnou formu, přičemž písemný projev vůle odstoupit od smlouvy musí být druhé smluvní straně řádně doručen. Účinky každého odstoupení od této smlouvy nastávají okamžikem doručení písemného projevu vůle odstoupit od smlouvy druhé smluvní straně. Odstoupení od této smlouvy se nedotýká nároku na náhradu újmy či škody vzniklé porušením této smlouvy ani nároku na zaplacení smluvní pokuty či úroku z prodlení.</p> <p>7.6. Ukončením této smlouvy není dotčeno právo Nabyvatele používat již vyrobené kusy prvků městského mobiliáře.</p>	<p>nasledujúcim po dni, v ktorom bola písomná výpoveď doručená druhej zmluvnej strane.</p> <p>7.3. Ktorákoľvek zo zmluvných strán je oprávnená od tejto zmlouvy odstúpiť v prípadoch a za podmienok stanovených v ustanovení §2001 a nasl. občianskeho zákonníka.</p> <p>7.4. Poskytovateľ je oprávnený od tejto zmlouvy odstúpiť najmä v prípade podstatného porušenia zmluvnej alebo zákonnej povinnosti Nadobúdateľa v zmysle ustanovenia § 2002 odst. 1 občianskeho zákonníka. Poskytovateľ je ďalej oprávnený od tejto zmlouvy odstúpiť najmä v prípade, že:</p> <p>a) Nadobúdateľ poruší povinnosť uvedenú v čl. 2.5. alebo 2.11. tejto zmlouvy a i napriek písomnej výzve Poskytovateľa nezjedná Nadobúdateľ do 20 dní od doručenia tejto výzvy nápravu.</p> <p>7.5. Každé odstúpenie od tejto zmlouvy musí mať písomnú formu, pričom písomný prejav vôle odstúpiť od zmlouvy musí byť druhej zmluvnej strane riadne doručený. Účinky každého odstúpenia od tejto zmlouvy nastávajú okamžikom doručenia písomného prejavu vôle odstúpiť od zmlouvy druhej zmluvnej strane. Odstúpenie od tejto zmlouvy sa netýka nároku na náhradu škody či škody vzniknutej porušením tejto zmlouvy ani nároku na zaplatenie zmluvnej pokuty z omeškania.</p> <p>7.6. Ukončením tejto zmlouvy nie je dotknuté právo Nadobúdateľa používať už vyrobené kusy prvkov mestského mobiliára.</p>
<p style="text-align: center;">VIII.</p> <p style="text-align: center;">Společná a závěrečná ustanovení</p> <p>8.1. Tato smlouva se uzavírá na dobu neurčitou Tato smlouva nabývá platnosti dnem jejího uzavření. Dnem uzavření této smlouvy je den označený datem u podpisů smluvních stran. Je-li takto označeno více dní, je dnem uzavření této smlouvy den z označených dnů nejpozdější. Tato smlouva nabývá účinnosti dnem jejího zveřejnění v registru smluv dle čl. VI. odst. 6.3. této smlouvy.</p> <p>8.2. Tato smlouva může být měněna nebo doplňována na základě dohody smluvních</p>	<p style="text-align: center;">VIII.</p> <p style="text-align: center;">Spoločné a záverečné ustanovenia</p> <p>8.1. Táto zmluva sa uzaviera na dobu neurčitú. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej uzavretia. Dňom uzatvorenia tejto zmlouvy je deň označený dátumom u podpisov zmluvných strán. V prípade, že je takto označených viacero dní, je dňom uzatvorenia tejto zmlouvy deň z označených dní najneskorší. Táto zmluva nadobúda účinnosti dňom jej zverejnenia v registri zmlúv podľa čl. VI. odst. 6.3. tejto zmlouvy.</p> <p>8.2. Táto zmluva môže byť zmenená alebo doplnená na základe dohody zmluvných</p>

<p>stran, a to pouze písemnými dodatky podepsanými oběma smluvními stranami.</p> <p>8.3. Bude-li nebo stane-li se kterékoli ustanovení této smlouvy neplatné nebo nevymahatelné, nebo pokud by některá ustanovení chyběla, nezpůsobuje to neplatnost ani nevymahatelnost ostatních ustanovení této smlouvy, pokud je takové ustanovení oddělitelné od této smlouvy jako celku, při zachování účelu této smlouvy. Smluvní strany se zavazují bez zbytečného odkladu po zjištění nedostatků ve výše uvedeném smyslu, nahradit takové ustanovení ustanovením, které bude svým obsahem a účelem co možná nejbližší obsahu a účelu ustanovení neplatného nebo nevymahatelného.</p> <p>8.4. Tato smlouva je vyhotovena v 8 vyhotoveních s platností originálu, z nichž Poskytovatel obdrží 4 stejnopisy a Nabyvatel 4 stejnopisy.</p> <p>8.5. Smluvní strany prohlašují, že si celou tuto smlouvu důkladně a řádně přečetly, jejímu obsahu zcela porozuměly, tento je jim bez pochybností srozumitelný a určitý, že jim nejsou v den uzavření této smlouvy známy žádné důvody, pro které by tato smlouva nemohla být řádně plněna nebo které by způsobovaly neplatnost této smlouvy, a že její obsah je projevem jejich pravé, svobodné a vážné vůle prosté omylu, na důkaz čehož připojují zástupci obou smluvních stran své vlastnoruční podpisy.</p>	<p>strán a to iba písomnými dodatkami podpísanými obomi zmluvnými stranami.</p> <p>8.3. V prípade, že bude alebo sa stane ktorékoľvek ustanovenie tejto zmluvy neplatné alebo nevymáhateľné, alebo pokiaľ by niektoré ustanovenia chýbali, nespôsobuje to neplatnosť ani nevymáhateľnosť ostatných ustanovení tejto zmluvy, pokiaľ je takéto ustanovenie oddeliteľné od tejto zmluvy ako celku pri zachovaní účelu tejto zmluvy. Zmluvné strany sa zaväzujú bez zbytočného odkladu po zistení nedostatkov vo výše uvedenom zmysle, nahradíť takéto ustanovenie ustanovením, ktoré bude svojim obsahom a účelom čo možno najbližšie obsahu a účelu ustanovenia neplatného alebo nevymáhateľného.</p> <p>8.4. Táto zmluva je vyhotovená v 8 vyhotoveniach s platnosťou originálu. Poskytovateľ obdrží 4 rovnopisy a Nadobúdateľ 4 rovnopisy.</p> <p>8.5 Zmluvné strany vyhlasujú, že si celú túto zmluvu dôkladne a riadne prečítali, jej obsahu úplne porozumeli a ten je im bez pochybností zrozumiteľný a určitý, že im nie sú v deň uzatvorenia tejto zmluvy známe žiadne dôvody, pre ktoré by táto zmluva nemohla byť riadne plnená alebo ktoré by spôsobovali neplatnosť tejto zmluvy, a že jej obsah je prejavom ich pravej, slobodnej a vážnej vôle bez omylu, na dôkaz čoho pripájajú zástupcovia oboch zmluvných strán svoje vlastnoručné podpisy.</p>
<p>V Praze dne 19.8.2020</p> <p>MUDr. Zdeněk Hřib – v.r.</p> <p>_____</p> <p>Poskytovatel</p>	<p>V Prahe dňa 19.8.2020</p> <p>MUDr. Zdeněk Hřib – v.r.</p> <p>_____</p> <p>Poskytovateľ</p>
<p>V Bratislavě dne 24.8.2020</p> <p>Ing. arch. Matůš Vallo – v.r.</p> <p>_____</p> <p>Nabyvatel</p>	<p>V Bratislave dňa 24.8.2020</p> <p>Ing. arch. Matůš Vallo – v.r.</p> <p>_____</p> <p>Nadobúdateľ</p>